CAT/SP/28
29 September 2005

ARABIC
Original: ENGLISH/FRENCH/
SPANISH



اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره
من ضروب المعاملة أو العقوبة
القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة

اجتماع مؤتمر الأطراف

الاجتماع العاشر

جنيف، ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٥

انتخاب خمسة أعضاء للجنة مناهضة التعذيب ليحلوا محل
الأعضاء الذين ستنتهي مدة ولايتهم في ٣١ كانون
الأول/ديسمبر ٢٠٠٥، وفقاً للمادة ١٧ من اتفاقية
مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة
القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة

مذكرة من الأمين العام

١- سيدعو الأمين العام، عملاً بالفقرتين ٣ و٤ من المادة ١٧ من اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة، إلى عقد الاجتماع العاشر للدول الأطراف في الاتفاقية في مكتب بمقر الأمم المتحدة في جنيف يوم الأربعاء ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٥، قصد انتخاب خمسة أعضاء في لجنة مناهضة التعذيب ليحلوا محل الأعضاء الذين ستنتهي مدة ولايتهم في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٥ (انظر المرفق الأول). وترد في المرفق الثاني أسماء الأعضاء الخمسة الآخرين الذين سيظلون في مناصبهم كأعضاء في اللجنة حتى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٧.

٢- وعملاً بالفقرة ٤ من المادة ١٧ من الاتفاقية، دعا الأمين العام الدول الأطراف في الاتفاقية، في مذكرة شفوية مؤرخة ٢٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٥، إلى تقديم ترشيحاتها لانتخاب أعضاء اللجنة الخمسة بحلول ٢٠ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥.

٣- وطبقاً لأحكام الفقرة ٤ من المادة ١٧ من الاتفاقية، يتشرف الأمين العام بأن يدرج أدناه، حسب الترتيب الأبجدي باللغة الإنكليزية، قائمة بأسماء الأشخاص المرشحين حتى ٢٠ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٥ والدول الأطراف التي رشحتهم.

<u>الدولة التي رشحته</u>	<u>اسم المرشح</u>
المغرب	السيدة السعدية بلمير
بيرو	السيد خوسيه أنطونيو بورنيو لابرين
مصر	السيد سيد قاسم المصري
الاتحاد الروسي	السيد ألكسندر كوفاليف
إسبانيا	السيد فرناندو مارينيو مينينديث
جورجيا	السيد ألكسندر نالبندوف
النرويج	السيدة نورا سفاس
الصين	السيد سويسيان وانغ
بوركينافاسو	السيدة لوسيين أريان زوما

٤ - وترد في المرفق الثالث بيانات السيرة الذاتية للأشخاص المرشحين كما قدمتها الدول الأطراف المعنية.

المرفق الأول

قائمة أعضاء اللجنة الخمسة الذين تنتهي مدة ولايتهم
في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٥

<u>اسم العضو</u>	<u>بلد الجنسية</u>
السيد سيد قاسم المصري	مصر
السيد فرناندو مارينيو مينينديث	إسبانيا
السيد أولي فيديل راسموسن	الدانمرك
السيد سويسيان وانغ ^(أ)	الصين
السيد ألكسندر م. ياكوفليف	الاتحاد الروسي

(أ) عُين في عام ٢٠٠٥، وفقا للفقرة ٦ من المادة ١٧ من الاتفاقية، بعد استقالة السيد يو منغجيا.

المرفق الثاني

قائمة أعضاء اللجنة الخمسة الذين تنتهي مدة ولايتهم
في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٧

<u>اسم العضو</u>	<u>بلد الجنسية</u>
السيد سيد جبريل كامارا	السنغال
السيدة فيليس غير	الولايات المتحدة الأمريكية
السيد كالاوديو غروسمان	شيلي
السيد أندرياس مافروماتيس	قبرص
السيد خوليو برادو بايبيخو	إكوادور

المرفق الثالث

بيانات السيرة الذاتية للمرشحين للانتخاب في لجنة مناهضة التعذيب

الاسم واللقب: السعدية بلخير

تاريخ الميلاد: ٥ أيار/مايو ١٩٤٤

لغات العمل: العربية والفرنسية

الوظيفة الحالية/المنصب الحالي:

رئيسة غرفة في المحكمة العليا

ملحقة بديوان وزير العدل

الأنشطة المهنية الرئيسية:

١٩٦٧ قاضية في المحكمة العليا

١٩٧٥ قاضية في المحكمة الابتدائية لمدينة الرباط

١٩٧٨ مسؤولة عن مهمة مستشارة لدى محكمة الاستئناف بالرباط

١٩٧٩ ملحقة بالإدارة المركزية لوزارة العدل

١٩٩٢ قاضية من الدرجة الأولى، ملحقة بوزارة العدل

١٩٩٤ مستشارة لدى المحكمة العليا

١٩٩٨ رئيسة غرفة في المحكمة العليا

١٩٩٩ عضو في المجلس الدستوري

المؤهلات العلمية:

شهادة دراسات عليا في العلوم السياسية

دكتوراه دولة في القانون العام

أنشطة رئيسية أخرى في المجال ذي الصلة بولاية هيئة المعاهدة التي يسعى المرشح إلى الانضمام إليها:

عضو في المجلس الدستوري

مثّلت المرشحة وزارة العدل في العديد من المحافل والمؤتمرات الدولية

وشاركت أيضا في صياغة اتفاقيات ثنائية

كما حصلت المرشحة على شهادات ودبلومات التدريب في مجال حقوق الإنسان من:

(أ) مكتب منظمة الأمم المتحدة في جنيف (١٩٨١ و صيف عام ١٩٩٠)

(ب) المعهد الدولي لحقوق الإنسان في ستراسبورغ (١٩٨١ و ١٩٩٠ و ١٩٩١ و ١٩٩٧ و ٢٠٠٢)

(ج) معهد القانون الدولي الإنساني في سان ريمو، إيطاليا (صيف عام ١٩٩٠)

(د) معهد الأمير إدوارد في شارلوتاون (جزيرة الأمير إدوارد)، في كندا، المؤسسة الكندية لحقوق

الإنسان (صيف عام ١٩٩٢).

الاسم واللقب: خوسيه أنطونيو بورنيو لابرين

تاريخ ومكان الميلاد: ٤ نيسان/أبريل ١٩٤٧، بيرو

لغات العمل: الإسبانية والفرنسية

الوظيفة الحالية/المنصب الحالي:

الأمين التنفيذي للمجلس الوطني لحقوق الإنسان؛ ورئيس اللجنة الوطنية لدراسة وتطبيق القانون الدولي للإنسان، وعضو مكلف برئاسة اللجنة رفيعة المستوى المعنية بمتابعة توصيات لجنة الحقيقة والمصالحة. وأستاذ جامعي: يدرّس القانون الجنائي الدولي والقانون الدولي للإنسان

الأنشطة المهنية الرئيسية:

رئيس (٢٠٠٢-٢٠٠٣) الفريق القانوني للجنة الحقيقة والمصالحة في بيرو ومسؤول عن التحقيق في جرائم وانتهاكات حقوق الإنسان وانتهاكات القانون الدولي للإنسان. ألقى محاضرات خارج المنهج الدراسي في جامعة أنطونيو رويس دي مونتويا في ليما بعنوان "عولمة العدالة وحقوق الإنسان. الاتجاهات والتحديات". ودرّس في كلية الحقوق والعلوم السياسية في جامعة سان ماركو الوطنية العليا (١٩٩١-١٩٩٣)، ودرّس المادة العامة بشأن حقوق الإنسان، كما درّس في معهد حقوق الإنسان (دراسات عليا) التابع لجامعة ليون الكاثوليكية (فرنسا، ١٩٩٦) في موضوع درّس نظام حقوق الإنسان المشترك بين الدول الأمريكية

وبين عامي ١٩٨٩ و١٩٩٧ مثل هيئة التنسيق الوطنية لحقوق الإنسان أمام لجنة حقوق الإنسان واللجنة الفرعية لتعزيز وحماية حقوق الإنسان التابعتين للأمم المتحدة (جنيف). وكان مديرا مؤسسا للفريق القانوني المعني بحقوق الإنسان التابع للجنة الأساقفة المعنية بالعمل الاجتماعي (١٩٨٢-١٩٨٨)

المؤهلات العلمية:

إجازة في الحقوق ودبلوم محاماة. ودبلوم دراسات عليا من معهد حقوق الإنسان التابع لجامعة ليون الكاثوليكية في فرنسا

دكتوراه في القانون (لوفان، بلجيكا): رسالة عن الجرائم ضد الإنسانية

أنشطة رئيسية أخرى في مجال اهتمام هيئة المعاهدة ذات الصلة:

من عام ١٩٨٢ إلى عام ١٩٩٤، عمل في أفرقة قانونية معنية بالدفاع عن حقوق الإنسان، بما في ذلك مشكلة التعذيب في بيرو. وعرض بصفته هذه قضايا أمام هيئات شتى في نظام الأمم المتحدة لحماية حقوق الإنسان، بما في ذلك لجنة مناهضة التعذيب، وكذلك أمام نظام الدول الأمريكية لحقوق الإنسان. وعمل، بوصفه ممثلا للمنظمات غير الحكومية المعنية بحقوق الإنسان في بيرو، على حشد الدعم في جنيف في مجال حقوق الإنسان بين عامي

١٩٨٩ و١٩٩٧. وفي عامي ٢٠٠٢ و٢٠٠٣، شارك في صياغة الجزء السادس من التقرير النهائي للجنة الحقيقة والمصالحة، الذي يتضمن فصلا عن ممارسة التعذيب

أحدث المنشورات في هذا المجال:

“*Le crime contre l’humanité et le crime de génocide: généalogie et étude de deux cas emblématiques latino-américains*”, in H. Bosly and E. David, *Actualité du Droit International Humanitaire*, La Charte بروكسل، ٢٠٠١.
“*La creación de la Comisión de la Verdad en el Perú*”, *La Revue Páginas*، ليما، العدد ١٦٩، آب/أغسطس، ٢٠٠١.
“*L’affaire Pinochet et le troisième mur*”, *La Revue Nouvelle*، بلجيكا، تموز/يوليه - آب/أغسطس ٢٠٠٠.
“*La notion des crimes contre l’humanité en droit pénal international*”, *Revue de Droit Pénal et de Criminologie*، بلجيكا، شباط/فبراير ١٩٩٩.
“*The Legalization of Impunity: an Obstacle to National Reconciliation*”, in Charles Harper, Ed., *Impunity: an ethical perspective. Six case studies from Latin America*, Geneva, WCC Publications جنيف، ١٩٩٦.
“*Amnistie ou Impunité*”, *Revue de l’Institut des droits de l’Homme*، ليون، ١٩٩٦.

الاسم واللقب: سيد قاسم المصري

تاريخ ومكان الميلاد: ١٩٣٦/٠١/٠٧، مصر

لغات العمل: العربية والإنكليزية

الوظيفة الحالية/المنصب الحالي:

عضو لجنة مناهضة التعذيب ومقررها العام منذ عام ١٩٩٨ وعضو لجنتها الفرعية المعنية بالشكاوى الفردية

عضو المجلس المصري للشؤون الخارجية

مستشار خاص للأمين العام لمنظمة المؤتمر الإسلامي معني بالأقليات

عضو الجمعية المصرية للأمم المتحدة

الأنشطة المهنية الرئيسية:

محاضر في إطار برنامج التدريب في مجال حقوق الإنسان في أكاديمية الشرطة في القاهرة

محاضر في موضوع البرنامج المشترك بين برنامج الأمم المتحدة الإنمائي والحكومة المصرية لبناء القدرات في مجال حقوق الإنسان (تدريب القضاة والمدعين العامين والصحفيين وغيرهم)

المشاركة في عدة أنشطة لمراكز البحوث المصرية بتقديم عروض في مواضيع من بينها إصلاح الأمم المتحدة، وعمليات حفظ السلم، والمشاكل الإقليمية في الشرق الأوسط ...

المؤهلات العلمية:

بكالوريوس في العلوم السياسية، جامعة القاهرة، ١٩٥٨

أنشطة رئيسية أخرى في المجال ذي الصلة بولاية هيئة المعاهدة التي يسعى المرشح إلى الانضمام إليها:

مشارك في رئاسة الوفد المصري في مؤتمر روما الخاص بالمحكمة الجنائية الدولية

بعثة إلى جمهورية السودان لتعريف المسؤولين الحكوميين وغيرهم من الجهات المعنية باتفاقية مناهضة التعذيب

بعثة إلى تايلند بخصوص حالة الأقلية المسلمة في جنوب تايلند

عندما كنت مساعد وزير الخارجية في مصر، أشرفت بصفة مباشرة على إدارة حقوق الإنسان والمنظمات غير الحكومية

أحدث المنشورات في هذا المجال:

كتاب بعنوان "لاعبون أم متفرجون في الساحة الدولية"، دار الهلال، القاهرة ٢٠٠٣

عدة مقالات في الصحافة المحلية الناطقة بالإنكليزية والعربية ومنشورات مراكز البحوث بشأن مواضيع حقوق الإنسان كالولاية القضائية العالمية في مجال حقوق الإنسان، والمحكمة الجنائية الدولية، والطابع الإلزامي لمنع التعذيب.

الاسم واللقب: ألكسندر كوفاليف

تاريخ الميلاد: ٢٣ آب/أغسطس ١٩٣٨

لغات العمل: الإنكليزية والفرنسية

الأنشطة المهنية الرئيسية:

- ١٩٦٩-١٩٦١ بحار، كبير موظفي شركة بالتيك شينغ، سان بطرس برغ
ربان سفن أعالي البحار
- ١٩٧١-١٩٦٩ رئيس إدارة العلاقات الخارجية في شركة بالتيك شينغ
- ١٩٧٢-١٩٧١ مسؤول تجاري في البعثة التجارية السوفياتية في جمهورية ألمانيا الاتحادية
(ممثل شركات الملاحة السوفياتية)
- ١٩٧٤-١٩٧٢ ملحق في القنصلية العامة للاتحاد السوفياتي (هامبورغ)
- ١٩٨٤-١٩٧٩ لجنة الأمم المتحدة الاقتصادية لأفريقيا. شعبة النقل والتجارة (موظف برتبة ف-٤)
- ١٩٨٦-١٩٨٤ أستاذ مشارك في الأكاديمية الروسية للتجارة الخارجية
- ١٩٩٠-١٩٨٦ خبير أقدم في لجنة الدولة للعلاقات الخارجية التابعة لمجلس وزراء الاتحاد السوفياتي
- ١٩٩٣-١٩٩٠ المفوض التجاري للاتحاد السوفياتي والاتحاد الروسي في نيوزيلندا
- ١٩٩٥-١٩٩٣ خبير أقدم في إدارة التعاون الخارجي للحكومة الروسية
- ٢٠٠١-١٩٩٥ مستشار نائب رئيس وزراء الحكومة الروسية (مسؤول عن الشؤون الدولية)
- ٢٠٠٣-٢٠٠١ أستاذ في الأكاديمية الدبلوماسية لوزارة الخارجية
- ٢٠٠٣ - حالياً رئيس قسم القانون الدولي في الأكاديمية الدبلوماسية لوزارة الخارجية

المؤهلات العلمية:

- ١٩٦٠ تخرج من المعهد العالي للهندسة البحرية في سان بطرس برغ
- ١٩٦٩ تخرج من كلية الحقوق، جامعة سان بطرس برغ
- ١٩٧٩ تخرج من كلية الاقتصاد الدولي، الأكاديمية الروسية للتجارة الخارجية
- دكتوراه في القانون الدولي.

الاسم واللقب: فرناندو م. مارينيو مينينديث

تاريخ ومكان الميلاد: ١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٤٥، نويبا (كورونايا)، إسبانيا

لغات العمل: الإسبانية والإنكليزية والفرنسية والإيطالية

الوظيفة الحالية/المنصب الحالي:

عضو في لجنة الأمم المتحدة لمناهضة التعذيب، انتُخب الفترة ٢٠٠١-٢٠٠٥. ورئيس هذه اللجنة للفترة ٢٠٠٣-٢٠٠٥. أستاذ في القانون الدولي العام في جامعة كارلوس الثالث في مدريد. مدير معهد فرانسيسكو دي بيتوريا الجامعي للدراسات الدولية والأوروبية

الأنشطة المهنية الرئيسية:

أستاذ جامعي في القانون الدولي لحقوق الإنسان. ومشرف على دروس منتظمة ومحاضرات في مرحلتها الدراسات العليا والدكتوراه في مجال حقوق الإنسان في جامعة كارلوس الثالث. ومدير برامج البحوث، في إطار معهد فرانسيسكو دي بيتوريا، في مجال الحماية الدولية لحقوق الإنسان. وخلصت أبحاثه إلى إصدار مؤلفات بشأن حماية الفئات الضعيفة والأقليات وحماية حقوق المرأة وحقوق الشعوب الأصلية والحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية. ومشرف على شهادة الدراسات العليا في العمل التضامني الدولي لأوروبا (٥٠٠ ساعة من الدروس النظرية والتطبيقية) في معهد فرانسيسكو دي بيتوريا. ومستشار لدى منظمات غير حكومية في مجال حماية حقوق الإنسان

المؤهلات العلمية:

إجازة في الحقوق من جامعة برشلونة (١٩٦٧). دكتوراه في القانون من جامعة بولونيا (١٩٧٠). حائز لشهادة في القانون العام من أكاديمية القانون الدولي في لاهاي، وشهادة من مركز البحوث التابع لتلك الأكاديمية

أنشطة رئيسية أخرى في مجال اهتمام هيئة المعاهدة ذات الصلة:

مشرف على محاضرات وحلقات دراسية بشأن حقوق الإنسان في جامعات شتى: الجامعة الأمريكية في واشنطن (٢٠٠٣-٢٠٠٥)؛ وأكسفورد (٢٠٠٥)؛ ومعهد حقوق الإنسان في ستراسبورغ (٢٠٠٣ و ٢٠٠٥)

رئيس الاجتماع السابع عشر لرؤساء هيئات الأمم المتحدة المنشأة بموجب معاهدات حقوق الإنسان (حزيران/يونيه ٢٠٠٥)

أحدث المنشورات في هذا المجال:

- ١ “*La Convención contra la tortura*”. In Gómez Isa, F., and Pureza, J. M., *La Protección Internacional de los Derechos Humanos en los albores del Siglo XXI*. جامعة ديوستو. بيلباو، ٢٠٠٣.
- ٢ “*En torno a la prohibición internacional de la tortura*”. In *Obra Homenaje al Profesor J.D. González Campos*. المجلد الأول، مدريد، ٢٠٠٥، الصفحات ٤٠١-٤١٨.
- ٣ “*Cuestiones actuales del examen de informes estatales por el Comité contra la Tortura*”. In *Libro Homenaje al profesor J.A. Pastor Ridruejo*. مدريد، ٢٠٠٥ (قيد الطبع).

الاسم واللقب: ألكسندر نالبندوف

تاريخ ومكان الميلاد: ١٤ نيسان/أبريل ١٩٦٠، تبيليسي، جورجيا

لغات العمل: الروسية والإنكليزية والجورجية

المنصب الحالي:

مستشار أقدم في وحدة حقوق الإنسان بإدارة أمن الدولة والأمن العام التابعة لمجلس الأمن القومي في جورجيا (هيئة استشارية تابعة للرئاسة)

الأنشطة المهنية الرئيسية:

رصد حالة حقوق الإنسان وإعداد تقارير بشأنها (حرر ١٤ تقريراً من تقارير الدولة المقدمة إلى هيئات الأمم المتحدة المنشأة بموجب معاهدات)؛ وضع خطط عمل وطنية في مجال حقوق الإنسان (مثل خطة عمل مناهضة التعذيب في جورجيا للفترة ٢٠٠٣-٢٠٠٥، وخطة عمل مكافحة الاتجار بالأشخاص لعام ٢٠٠٥، اللتين اعتمدتا بموجب مرسومين رئاسيين)؛ إقامة الاتصالات والتعاون مع المنظمات الدولية المعنية بحقوق الإنسان والمنظمات غير الحكومية النشطة في هذا الميدان

المؤهلات العلمية:

جامعة تبيليسي الحكومية، كلية فقه اللغة الروسية (١٩٨٢)

برنامج زمالات الأمم المتحدة بشأن إعداد التقارير المتعلقة بحقوق الإنسان: تعزيز القدرات الوطنية، جامعة أوروبا الوسطى، بودابست (١٩٩٧)

أنشطة رئيسية أخرى في المجال ذي الصلة بولاية هيئة المعاهدة التي يسعى المرشح إلى الانضمام إليها:

تقرير جورجيا الأولي المتعلق باتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة (١٩٩٦)

التقرير الدوري الثاني المتعلق باتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة (١٩٩٩)

التقرير الدوري الثالث المتعلق باتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة (٢٠٠٣)

عضو في الوفد الحكومي الجورجي الذي شارك في بحث تقرير جورجيا الدوري الثاني المتعلق بالعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية (٢٠٠٢)

عضو في فريق الخبراء الجورجي (٢٠٠٣)

أحدث المنشورات في هذا المجال:

دراسة بشأن مدى توافق القانون الجورجي مع متطلبات اتفاقية حماية حقوق الإنسان والحريات الأساسية وبروتوكولاتها: الجزء الثاني.

الاسم واللقب: نورا سفاس

تاريخ ومكان الميلاد: ١١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٤٩ في أوسلو، النرويج

لغات العمل: النرويجية والإنكليزية والبرتغالية والإسبانية، ومعرفة متوسطة بالفرنسية والألمانية

الوظيفة الحالية/المنصب الحالي:

رئيسة قسم وباحثة أولى، قسم صحة اللاجئين والهجرة القسرية في المركز النرويجي للدراسات المتعلقة بالعنف والتوترات الناتجة عن الصدمات، أوسلو، النرويج

الأنشطة المهنية الرئيسية:

أخصائية أولى في علم النفس في المركز النفسي الاجتماعي للاجئين التابع لجامعة أوسلو. وتشارك في تدريب وتوجيه العاملين في مجال الصحة، وفي أنشطة البحث وتقديم العلاج النفسي للاجئين الذين تعرضوا للتعذيب وغيره من الصدمات الحادة

محاضرة في جامعات ومراكز في بلدان أخرى في مواضيع تتصل بعلم النفس واللاجئين والانتهاكات الجسيمة لحقوق الإنسان. قَدِّمت عروضاً في عدد من المؤتمرات الدولية

محاضرة في علم النفس في مركز تعليم الموظفين في إدارة السجون النرويجية

عضو ومستشارة في لجان خبراء شتى، بما في ذلك لجان معنية بمنح شهادة الدكتوراه في جامعات في بلدان الشمال الأوروبي

المؤهلات العلمية:

دكتورة في علم النفس، جامعة أوسلو ٢٠٠١

أخصائية في علم النفس السريري، ١٩٨٩

شهادة دراسات عليا في علم النفس (شهادة جامعية في علم النفس في النرويج)، جامعة أوسلو ١٩٧٥

أنشطة رئيسية أخرى في مجال ذي الصلة بولاية هيئة المعاهدة التي يسعى المرشح إلى الانضمام إليها:

دراسات بشأن التعرض للصدمات والصحة العقلية في أوساط ملتزمي اللجوء في النرويج

دراسات بشأن اللاجئين ولم تشمل الأسر في المنفى - وضع نموذج للتدخل

المنسقة النرويجية لمشروع التعاون بين جامعة أوسلو وجامعة أمريكا الوسطى، ماناغوا، نيكاراغوا - نتائج الهجرة القسرية والعنف المنظم في أمريكا الوسطى

تقديم العلاج الأسري لأسر اللاجئين في المركز النفسي الاجتماعي للاجئين بجامعة أوسلو في النرويج

المسؤولة النرويجية عن تحرير نشرة نورديسك ببيكولوجي (علم النفس في الشمال الأوروبي)

مشرفة على مشاريع بحث بشأن الصدمات الحادة والصحة والعمل النفسي الاجتماعي

منشئة ومديرة مشروع المعلومات المتعلقة بالصحة وحقوق الإنسان - موقع إلكتروني يتضمن توجيهات ومعلومات إلى الأشخاص والمجموعات المعرضة لانتهاكات جسيمة لحقوق الإنسان

الأمينة العامة للجمعية الدولية للصحة وحقوق الإنسان ١٩٩٨-٢٠٠٥. وعضو في المجلس منذ عام ٢٠٠٥

عضو في المجلس الاستشاري لنشرة علم النفس الصادرة عن جمعية علم النفس النرويجية

رئيسة لجنة حقوق الإنسان التابعة لجمعية علم النفس النرويجية

أحدث المنشورات في هذا المجال:

Restructuring meaning after uprooting and violence/Psychosocial interventions in refugee receiving and in post-conflict societies، (رسالة دكتوراه) - معهد علم النفس، كلية العلوم الاجتماعية، جامعة أوسلو، ٢٠٠٠ (الطبعة الثانية ٢٠٠١)

Family, activity and postraumatic reactions in exile (لي وسفاس وأيليرستن) - Community, Work & Family، المملكة المتحدة، (٢٠٠٤)

Reconstructuyendo vidas en el exilio: el trabajo psicosocial con refugiados, Psicología y derechos humanos، برشلونة (٢٠٠٤)

Engaging refugee families in therapy: Exploring the benefits of including referring professional in the first family interviews, Family Process، الولايات المتحدة الأمريكية (٢٠٠١)

Refugee families in therapy: From referrals to therapeutic conversations, Journal of Family Therapy، المملكة المتحدة (٢٠٠١)

Psychological aspects of human rights violation: The importance of justice and reconciliation-Scandinavian Journal of International Law (٢٠٠٠)

Psychological work in a postwar context - experiences from Nicaragua, Community, Work & Family، المملكة المتحدة (٢٠٠٠)

Political Psychology، أوسلو (سيصدر بالنرويجية في عام ٢٠٠٥)

Pain and Survival. Human Rights Violations and Mental Health (لافيك وسفاس ونيغارد وفانجيل) - Scandinavian University Press، (١٩٩٤).

الاسم واللقب: سويسيان وانغ

تاريخ ومكان الميلاد: تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٣٩، مقاطعة شانغدونغ، الصين

لغات العمل: الصينية والإنكليزية

الوظيفة الحالية/المنصب الحالي:

سفير بوزارة خارجية جمهورية الصين الشعبية

كبير ممثلي الصين في الاجتماع الآسيوي الأوروبي

الموفد الخاص المعني بالشؤون الأفغانية

عضو في مجلس جمعية الأمم المتحدة، الصين

الأنشطة المهنية الرئيسية:

موظف في سفارة الصين في المملكة المتحدة	١٩٦٩-١٩٧٣
سكرتير ثالث في سفارة الصين في ماليزيا	١٩٧٤-١٩٨٠
سكرتير ثالث، ثم نائب المدير، إدارة المنظمات والمؤتمرات الدولية، وزارة الخارجية	١٩٨٠-١٩٨٢
سكرتير ثانٍ وسكرتير أول ومستشار، بعثة الصين الدائمة لدى الأمم المتحدة	١٩٨٢-١٩٨٩
مستشار نائب المدير العام، إدارة المنظمات والمؤتمرات الدولية، وزارة الخارجية	١٩٨٩-١٩٩١
القنصل العام الصيني (بدرجة سفير) في لوس أنجلوس	١٩٩١-١٩٩٤
نائب الممثل الدائم وسفير فوق العادة ومفوض لجمهورية الصين الشعبية لدى الأمم المتحدة	١٩٩٤-١٩٩٧
سفير فوق العادة ومفوض لدى جمهورية جنوب أفريقيا	١٩٩٧-٢٠٠١
كبير ممثلي الصين في الاجتماع الآسيوي الأوروبي	٢٠٠١- حالياً
عضو في لجنة مناهضة التعذيب	٢٠٠٥/٢/٢٥- حالياً

المؤهلات العلمية:

تخرج في عام ١٩٦١ من جامعة بيجين للدراسات الأجنبية، متخصصاً في العلاقات الدولية واللغة الإنكليزية

تابع دراسات عليا من عام ١٩٦٥ إلى عام ١٩٦٦ في معهد التقنيات المتعددة في لندن، متخصصاً في الإنكليزية

أنشطة رئيسية أخرى في المجال ذي الصلة بولاية هيئة المعاهدة التي يسعى المرشح إلى الانضمام إليها:

شارك في الاجتماع السنوي لمنظمة القانون الآسيوية - الأفريقية	١٩٨١
شارك في مؤتمر الأمم المتحدة الثالث بشأن قانون البحار	١٩٨٠
شارك ١٦ مرة منذ عام ١٩٨١ في اجتماعات الجمعية العامة للأمم المتحدة	١٩٨١
شارك في الدورة السابعة والأربعين للجنة الأمم المتحدة لحقوق الإنسان	١٩٩١
مسؤول عن شؤون لجنتي الأمم المتحدة الثالثة والسادسة	١٩٩٤-١٩٩٧
شارك في حلقة دراسية بشأن مكافحة الجريمة عبر الوطنية نظمتها الوكالات المسؤولة عن إنفاذ القانون للبلدان المشاركة في الاجتماع الأوروبي الآسيوي، بيجين	٢٠٠١
شارك في الاجتماع المتعلق بحماية رفاه الطفل الذي نظمتها الوكالات المسؤولة عن إنفاذ القانون للبلدان المشاركة في الاجتماع الأوروبي الآسيوي، غوانغزو	٢٠٠١

أحدث المنشورات في هذا المجال:

عضو في هيئة تحرير World Affairs Yearbook (إصدار World Affairs Press).

الاسم واللقب: لوسيين أريان زوما

تاريخ ومكان الميلاد: ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٦٤، واغادوغو، بوركينافاسو

لغات العمل: الفرنسية والإنكليزية

الوظيفة الحالية/المنصب الحالي:

مندوبة أفريقيا للاتحاد الدولي المسيحي للعمل على إلغاء التعذيب، وممثلة الاتحاد أمام اللجنة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب، ومسؤولة عن تدريب المدربين الأفارقة في مجال حقوق الإنسان تحت إشراف الاتحاد وفي إطار الشراكة مع معهد حقوق الإنسان في ليون والجامعة الكاثوليكية لأفريقيا الوسطى

الأنشطة المهنية الرئيسية:

مستشارة في العلوم الاجتماعية: تتولى منذ خمس سنوات تأطير المديرين العاملين "للعمل الاجتماعي" ومتابعتهم البيداغوجية، وتلقي محاضرات ودروسا بشأن موضوع العنف والمجتمعات

أخصائية في العلاج الطبيعي: عضو في الفريق الإنساني الدولي الجراحي لمؤسسة "حياة أفضل" وتقوم بمرافقة ضحايا التعذيب لمعالجتهم في عيادة نوتر دام دي فيديليتي

مدربة أفريقية في مجال حقوق الإنسان: تلقي محاضرات وتتجاوز مع ضحايا التعذيب، في إطار بعثة الاتحاد الدولي المسيحي لإلغاء التعذيب إلى فروعه في مختلف بلدان أفريقيا وأوروبا

المؤهلات العلمية:

دراسات في اللاهوت في المعهد العالي للاهوت والفلسفة لفرقة يسوع في باريس، ودراسات في العلاج الطبيعي في بلجيكا

دراسات في العلوم الاجتماعية والاقتصادية في المعهد العالي للعلوم الاجتماعية والاقتصادية في باريس

دراسات في الحقوق في معهد حقوق الإنسان في ليون في إطار الشراكة مع الجامعة الكاثوليكية لأفريقيا الوسطى

أنشطة رئيسية أخرى في المجال ذي الصلة بولاية هيئة المعاهدة التي يسعى المرشح إلى الانضمام إليها:

منذ عام ١٩٨٧ عضو في رابطة أفريقيا الوسطى لمكافحة التعذيب وإلغاء عقوبة الإعدام زيارة مراكز احتجاز وسجون في بلدان أفريقية عديدة والتحاور مع المحتجزين والمسؤولين عن تلك المرافق

الدعم المؤسسي في إطار منع ومناهضة التعذيب، من خلال عقد اجتماعات المائدة مستديرة في السجون والمدارس والجامعات ومع ضباط الأمن والمجتمعات المحلية

منذ عام ٢٠٠٠ المساهمة في إعداد وصياغة مبادئ توجيهية وضعتها جمعية مناهضة التعذيب واعتمدها اللجنة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب في عام ٢٠٠٢

تقييم الملفات المقدمة من تحالف المنظمات غير الحكومية الذي يضم الاتحاد الدولي المسيحي لإلغاء التعذيب (تحالف المنظمات الدولية غير الحكومية لمناهضة التعذيب، والتحالف العالمي ضد عقوبة الإعدام) في إطار استراتيجياتها من أجل المكافحة

أحدث المنشورات في هذا المجال:

مساهمة في مؤلف *Cultures africaines et lutte contre la torture*، الصادر في عام ٢٠٠٢ عن الاتحاد الدولي المسيحي لإلغاء التعذيب

مقال عن "التسامح كعامل مساهم في ترسيخ الديمقراطية" نُشر في عام ٢٠٠٤.